

Brusel 19. listopadu 2018
(OR. en)

13824/18

COASI 259
ASIE 60
CFSP/PESC 1051
CSDP/PSDC 661
RELEX 968
COHOM 144
COTER 161
DEVGEN 212
WTO 295
MIGR 191
TRANS 553
CLIMA 226
CONOP 105
COPS 435

VÝSLEDEK JEDNÁNÍ

Odesílatel:	Generální sekretariát Rady
Příjemce:	Delegace
Č. předchozího dokumentu:	13822/18
Předmět:	Pákistán – závěry Rady (19. listopadu 2018)

Delegace naleznou v příloze závěry Rady o Pákistánu ve znění, které přijala Rada na svém 3652. zasedání, konaném dne 19. listopadu 2018.

Závěry Rady o Pákistánu

1. EU vítá skutečnost, že se v červenci roku 2018 i přes náročné podmínky uskutečnily všeobecné volby. EU oceňuje zlepšení, jež byla učiněna v souvislosti s volebním právním rámcem v souladu s některými doporučeními volební pozorovatelské mise EU (EOM) vyslané v roce 2013. EU však vyjadřuje politování nad tím, že volební pozorovatelské misi EU vyslané v roce 2018 nebylo umožněno vykonávat její mandát odpovídajícím způsobem. EU vyzývá pákistánské orgány, aby zohlednily závěrečnou zprávu volební pozorovatelské mise EU z roku 2018 a její doporučení při řešení zjištěných nedostatků a zdokonalování volebního systému.
2. EU je ochotna spolupracovat s novou pákistánskou vládou, aby podpořila její úsilí o prosazování sociálních a hospodářských reforem, zajištění přístupu ke vzdělávání a řešení chudoby a nerovnosti prostřednictvím řádné správy věcí veřejných a dodržování zásad právního státu.
3. Klíčovými prvky spolupráce EU s Pákistánem jsou prosazování a ochrana lidských práv a právního státu. Rada Pákistán naléhavě vyzývá, aby dostál svým mezinárodním závazkům a vynaložil v tomto ohledu maximální úsilí. EU zvláště upozorňuje na svobodu náboženského vyznání nebo přesvědčení, na zneužívání zákona o rouhání, svobodu projevu a sdělovacích prostředků, zmenšující se prostor pro občanskou společnost, práva příslušníků menšin a na plné požívání lidských práv ženami a dětmi. EU vyzývá vládu, aby lidská práva plně dodržovala a chránila. Dynamická občanská společnost a akademická obec hrají významnou úlohu při prosazování a podpoře demokratické, transparentní a odpovědné společnosti. EU Pákistán důrazně vyzývá, aby obnovil moratorium na trest smrti jako první krok k jeho zrušení. EU bude Pákistán i nadále podporovat v tom, aby plnil všechny své závazky v oblasti lidských práv, posiloval demokracii a prosazoval právní stát.

4. EU rovněž zůstává silným partnerem Pákistánu v úsilí o dosažení udržitelného rozvoje. V této souvislosti EU uznává důležitou úlohu, kterou hrají (mezinárodní) nevládní organizace, a jejich příspěvek k realizaci širšího cíle: učinit z Pákistánu společnost, v níž mohou smysluplně zaznít všechny její hlasy. EU vzala se znepokojením na vědomí omezení zavedená vůči některým (mezinárodním) nevládním organizacím, které v Pákistánu pracující na projektech spolupráce, a vybízí pákistánskou vládu, aby našla řešení, jež usnadní jejich registraci a umožní jim vykonávat jejich činnost.
5. EU je jakožto jeden z nejvýznamnějších obchodních partnerů Pákistánu přesvědčena, že Pákistán musí diverzifikovat svůj vývoz v zájmu maximalizace přidané hodnoty systému GSP+ a jeho pozitivního vlivu na hospodářství této země. Má-li být nadále uplatňován preferenční celní režim, je nezbytné dosáhnout podstatného pokroku v provádění 27 mezinárodních úmluv v oblasti působnosti systému GSP+. Pokud jde o obchodní a investiční podmínky, Evropská unie Pákistán vybízí, aby řešil přetrvávající strukturální problémy a zlepšil podmínky pro podnikání. Jednou z priorit by mělo být zajištění rovných podmínek pro zahraniční podniky a investice v Pákistánu.
6. EU si přeje posílit spolupráci v oblasti bezpečnosti a obrany a bere s uspokojením na vědomí obnovení dialogu v této oblasti a konání každoročních dialogů o boji proti terorismu a o nešíření a odzbrojení. Rada zdůrazňuje význam politického závazku Pákistánu na vysoké úrovni, že bude spolupracovat s Finančním akčním výborem (FATF), zejména prostřednictvím akčního plánu, který má být proveden do září roku 2019, a že posílí a bude provádět své politiky v oblasti boje proti financování terorismu a praní peněz. EU Pákistán rovněž vybízí, aby usiloval o dosažení nejvyšších možných standardů, pokud jde o jadernou bezpečnost a jaderné zabezpečení, aby hrál konstruktivní úlohu v rámci mnohostranných jednání o odzbrojení a aby ratifikoval příslušné smlouvy a iniciativy týkající se nešíření, jako je Smlouva o všeobecném zákazu jaderných zkoušek, nebo aby k takovým smlouvám či iniciativám přistoupil.

7. Rada zdůrazňuje, že přikládá velký význam posílené spolupráci s Pákistánem v oblasti migrace, zejména s cílem dosáhnout pokroku, pokud jde o zrychlené návraty a zpětné přebírání osob, opětovné začleňování navracených osob a boj proti převaděčství migrantů a obchodování s lidmi, jak bylo dohodnuto v dohodě o zpětném přebírání osob mezi EU a Pákistánem, jež by měla být účinně prováděna. Berouc na vědomí oznámení pákistánského premiéra ze září roku 2018, Rada Pákistán vybízí, aby učinil konkrétní kroky s cílem zlepšit na svém území právní postavení afghánských uprchlíků. EU podporuje komplexní přístup k řešení situace vysídlených afghánských státních příslušníků, který je v souladu s mezinárodním právem a plně respektuje lidská práva.
8. EU se zájmem očekává další spolupráci s Pákistánem na podporu inkluzivní regionální spolupráce, mimo jiné prostřednictvím Jihoasijského sdružení pro regionální spolupráci (SAARC). EU Pákistán důrazně vyzývá, aby se ve větší míře angažoval v rámci konstruktivních iniciativ na podporu míru v Afghánistánu a aby zintenzivnil své úsilí o spolupráci se sousedními zeměmi, která by přispěla ke stabilitě v regionu. Pákistán musí zajistit, aby jeho území nevyužívaly jako bezpečné útočiště teroristické organizace a jejich sítě. EU vítá dvoustrannou spolupráci mezi Afghánistánem a Pákistánem a iniciativy zaměřené na podporu dialogu mezi náboženskými orgány obou zemí a vyzývá k provádění akčního plánu Afghánistán–Pákistán pro mír a solidaritu. Ačkoli hlavním tématem nadcházející ministerské konference, která se uskuteční ve dnech 27. a 28. listopadu 2018 v Ženevě, budou reformy Afghánistánu v oblasti rozvoje a správy věcí veřejných, je tato konference užitečnou příležitostí k tomu, aby Pákistán znovu potvrdil svou politickou podporu pro mír a stabilitu v Afghánistánu. EU dále vyzývá Pákistán a Indii, aby obnovily dvoustranný dialog s cílem vyřešit mírovou cestou všechny otevřené otázky.
9. V souladu se závěry Rady z října roku 2018 o propojení Evropy a Asie očekává EU se zájmem spolupráci s Pákistánem v oblasti udržitelné konektivity jako pozitivní příspěvek k regionální stabilitě, prosperitě a rozvoji. Rada zdůrazňuje, že je důležité podporovat environmentálně, sociálně a fiskálně udržitelnou a současně komplexní konektivitu založenou na pravidlech a zajistit kvalitní infrastrukturu založenou na mezinárodních normách.

10. Rada si je vědoma zranitelnosti Pákistánu vůči změně klimatu a vybízí jeho vládu, aby zvýšila své úsilí o úplné a urychlené provedení Pařížské dohody.
 11. EU se zájmem očekává posílení svého rámce pro spolupráci s Pákistánem na základě podpisu nového strategického plánu angažovanosti EU–Pákistán při nejbližší možné příležitosti. Rada vyzývá vysokou představitelku a Evropskou komisi, aby o provádění tohoto plánu angažovanosti pravidelně podávaly zprávy.
-